



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

Voir dans le document/  
See herein

NA  
Quebec  
NA

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

TPSGC/PWGSC  
1550 Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> OAC Nationale - Feux d'alignement	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F3051-200035/A	<b>Date</b> 2022-04-14
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F3051-200035	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>File No. - N° de dossier</b> QCV-0-43148 (025)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCV-025-18301	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> 2022-02-25	
<b>Date de la demande de l'offre à commandes originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST <b>on - le 2022-04-21</b> Heure Normale du l'Est HNE	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Novac, Ioana	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcv025
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (438) 355-1366 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> 6 Bases de la GCC panacanadiennes. Liste dans l'énoncé des besoins	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**TITRE : OFFRE À COMMANDE NATIONALE POUR FEUX D'ALIGNEMENT  
MODIFICATION 001**

---

Inclus dans la présente modification :

1. Questions et réponses (10-12)
  2. Prolongation de la date de fermeture de l'invitation
- 

**1. QUESTIONS ET RÉPONSES**

A. Question 10

Veuillez considérer un offrant qui n'offrira que la lanterne de type 1. Comment il est censé de remplir l'article 1.06 de l'ANNEXE B BASE DE PAIEMENT qui demande des frais de livraison pour une combinaison de 4 types (quantités - type 1 : 1 pièces, type 2 : 3 pièces, type 3 : 6 pièces, type 4 : 5 pièces) ?

Réponse 10

L'offrant qui n'offre que des lanternes de type 1 devrait envisager une quantité de 15 lanternes de type 1 pour la ligne 1.06 de l'annexe Base de paiement. La quantité totale de lanternes considérées pour les frais de livraison devrait être toujours 15, ainsi, nous pourrions faire une évaluation financière correcte. Veuillez voir aussi la réponse à la question 11.

B. Question 11 :

L'article 1.06 de l'ANNEXE B BASE DE PAIEMENT inclut les frais de livraison pour une combinaison des 4 types de lanternes. Comment le Canada va-t-il comparer le prix d'un offrant qui offre les 4 types différents avec un autre offrant qui n'offre que le type 1 ?

L'article 1.06 du premier offrant comprend le prix de (quantités - type 1 : 1 pièces, type 2 : 3 pièces, type 3 : 6 pièces, type 4 : 5 pièces) tandis que l'article 1.06 du deuxième offrant ne comprend que les frais de livraison de la catégorie qu'ils sont offert. Par exemple uniquement les quantités - type 1 : 1 pièces.

Réponse 11 :

Voici les quantités à considérer à l'article 1.06 selon les différentes combinaisons d'offres possibles :

Offre	Quantités à considérer pour l'article 1.06			
	Type 1	Type 2	Type 3	Type 4
Type 1 seulement	15			
Type 2 seulement		15		
Type 3 seulement			15	
Type 4 seulement				15
Type 1 et Type 2	4	11		

Type 1 et Type 3	2		13	
Type 1 et Type 4	3			12
Type 2 et Type 3		5	10	
Type 2 et Type 4		6		9
Type 3 et Type 4			8	7
Type 1, type 2 et Type 3	2	5	8	
Type 1, type 2 et Type 4	3	5		7
Type 1, type 3 et Type 4	2		7	6
Type 2, type 3 et Type 4		3	7	5
Type 1, Type 2, type 3 et Type 4	1	3	6	5

**C. Question 12 :**

Nous devons savoir exactement comment le Canada va procéder à l'évaluation financière de chaque type de lanterne ? Veuillez préciser quelles lignes de l'ANNEXE B BASE DE PAIEMENT sont additionnées pour montrer le prix évalué final de chaque type de lanterne. Le tableau actuel semble conçu pour n'attribuer qu'un seul contrat.

**Réponse 12 :**

Pour chaque type de lanterne, les lignes à additionner seront :

- 100% de l'article 1.01 ou 1.02 ou 1.03 ou 1.04 (selon le type de lanterne)
- 25 % de l'article 1.05
- 25% de l'article 1.06

---

**2. PROLONGATION DE LA DATE DE FERMETURE DE L'INVITATION**

La date de fermeture de l'invitation est reportée au **21 avril 2022** à 14 :00 HNE.

---

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES